

# TOSHIBA

STREGKODEPRINTERE

## Sikkerhedsoplysninger

---

**B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R**

**B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R**

**B-EX4T3-HS12-QM-R**

**B-EX4D2-GS12-QM/QQ-R**

**B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R**

**B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R**

**B-SX8T-TS12-QM-R**

## ■ Forord

Tak fordi du købte en Toshiba stregkodeprinter.

Sikkerhedsoplysningerne beskriver de nødvendige forholdsregler i brugen af Toshiba stregkodeprintere.

Læs denne vejledning før udstyret tages i brug.

## ■ Relevante modeller

<b>Relevant model</b>
<b>B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R</b>
<b>B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R</b>
<b>B-EX4T3-HS12-QM-R</b>
<b>B-EX4D2-GS12-QM/QQ-R</b>
<b>B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R</b>
<b>B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R</b>
<b>B-SX8T-TS12-QM-R</b>

## Sikkerhedsresumé

Personlig sikkerhed ved håndtering eller vedligeholdelse af udstyret er ekstremt vigtigt. Advarsler og forsigtighedsregler, der er nødvendige for sikker håndtering er inkluderet i denne manual. Alle advarsler og forsigtighedsregler i denne vejledning bør læses og forstås før håndtering og vedligeholdelse af udstyret. Forsøg ikke at foretage reparationer eller ændringer på dette udstyr. Hvis der opstår en fejl, der ikke kan afhjælpes ved hjælp af de procedurer, der er beskrevet i denne manual, sluk da for strømmen, træk stikket ud af maskinen, og kontakt din autoriserede repræsentant for Toshiba Tec Corporation for assistance.

## Betydningen af hvert symbol



### ADVARSEL

Dette symbol angiver en potentielt farlig situation, der, hvis den ikke undgås, kan medføre død, alvorlig personskade eller alvorlig beskadigelse eller brand i udstyr eller omkringliggende objekter.




### FORSIGTIG

Dette symbol angiver en potentielt farlig situation, der, hvis den ikke undgås, kan resultere i mindre eller moderate skader, delvis beskadigelse af udstyret eller omkringliggende objekter eller tab af data.




### FORBUDT

Dette symbol angiver forbudte handlinger (forbudte enheder). Det specifikke forbudte indhold er tegnet inde i eller tæt ved  symbolet. (Symbolet til venstre angiver "må ikke skilles ad".)



### SKAL udføres

Dette symbol angiver handlinger, der skal udføres. Specifikke instruktioner er tegnet inde i eller tæt ved symbolet . (Symbolet til venstre angiver "tag strømkablet ud af stikkontakten".)

**BEMÆRKNING:** Angiver information, som du skal være opmærksom på, når maskinen betjenes.

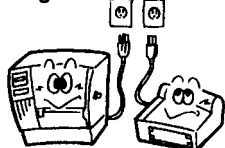


### ADVARSEL

Dette angiver risiko for **død** eller **alvorlig skade** hvis maskinen håndteres uretmæssigt i strid med denne indikation.



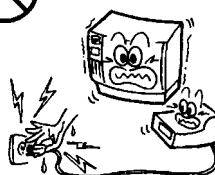
Enhver anden end den angivne vekselstrømspænding er forbudt.



Brug ikke andre spændinger end den AC-spænding der er angivet på mærkepladen, da det kan medføre brand eller elektrisk stød.



Forbudt



Sæt hverken strømkablet i stikkontakten eller træk det ud med våde hænder, da dette kan medføre **elektrisk stød**.



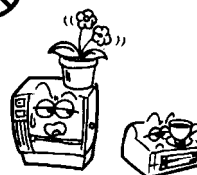
Forbudt



Hvis maskinen deler stikkontakt med andre apparater, der forbruger store mængder strøm, vil spændingen svinge meget, hver gang disse apparater anvendes. Sørg for, at der er en stikkontakt forbeholdt maskinen, da det ellers kan medføre **brand** eller **elektrisk stød**.



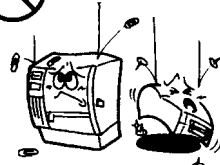
Forbudt



Anbring ikke metalgenstande eller vandfyldte beholdere, såsom blomstervaser, urtepotter eller krus mv. oven på maskinen. Hvis der kommer metalgenstande ind i eller bliver spildt væske i maskinen, kan det medføre **brand** eller **elektrisk stød**.



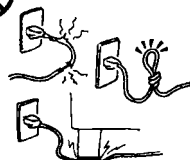
Forbudt




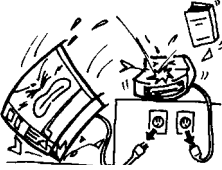

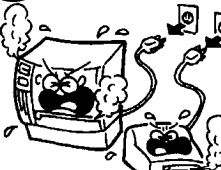



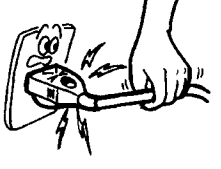

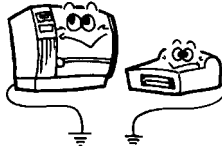

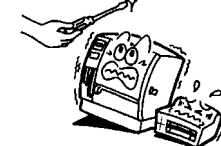



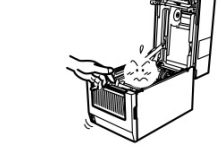
Du må ikke indsætte eller tabe metal, brandfarlige eller andre fremmedlegemer i maskinen gennem ventilationsåbningerne, da dette kan medføre **brand** eller **elektrisk stød**.



Forbudt



Undlad at ride, skade eller ændre strømkablerne. Undlad endvidere at sætte tunge genstande på og trække i strømkablerne eller bøje dem uforholdsmæssigt, da dette kan medføre brand eller elektrisk stød.

 <p><b>Træk stikket ud.</b></p> 	<p>Hvis maskinen tabes eller kabinettet bliver beskadiget, sluk da først på afbryderen og tag strømkablet ud af stikkontakten, og kontakt derefter din autoriserede repræsentant for Toshiba Tec Corporation for assistance. Fortsat anvendelse af maskinerne i den tilstand, kan medføre brand eller elektrisk stød.</p>	 <p><b>Træk stikket ud.</b></p> 	<p>Fortsat brug af maskinen i en unormal tilstand, såsom når maskinen producerer røg eller mærkelig lugt, kan medføre brand eller elektrisk stød. I disse tilfælde, sluk da straks afbryderen og træk strømkablet ud af stikkontakten. Kontakt derefter din autoriserede repræsentant for Toshiba Tec Corporation for assistance.</p>
 <p><b>Træk stikket ud.</b></p> 	<p>Hvis der kommer fremmedlegemer (metaldele, vand, væsker) ind i maskinen, sluk da først på afbryderen og tag strømkablet ud af stikkontakten, og kontakt derefter din autoriserede repræsentant for Toshiba Tec Corporation for assistance. Fortsat anvendelse af maskinerne i den tilstand, kan medføre <b>brand</b> eller <b>elektrisk stød</b>.</p>	 <p><b>Træk stikket ud.</b></p> 	<p>Når strømkablerne trækkes ud, skal du sørge for at holde og trække i stikket. Træk i ledningen kan knække eller frilægge de interne ledninger og medføre <b>brand</b> eller <b>elektrisk stød</b>.</p>
 <p><b>Tilslut en jordledning.</b></p> 	<p>Sørg for, at udstyret er korrekt jordet. Forlængerledninger skal også være jordet. <b>Brand</b> eller <b>elektrisk stød</b> kan forekomme på udstyr der ikke er jordforbundet korrekt.</p>	 <p><b>Må ikke skilles ad.</b></p> 	<p>Fjern ikke selv dæksler, undlad at udføre reparationer eller ændringer på maskinen. Kontakt din autoriserede repræsentant for Toshiba Tec Corporation for assistance. Du kan blive <b>skadet</b> af højspænding, meget varme dele eller skarpe kanter inde i maskinen.</p>
 <p><b>Forbudt</b></p> 	<p>Brug ikke sprayrengøring, der indeholder brandfarlig gas, til rengøring af dette produkt, da det kan forårsage <b>brand</b>.</p>	 <p><b>Forbudt</b></p> 	<p>Udvis forsigtighed, for ikke at skade dig selv med printerens papirkniv.</p>



## FORSIGTIG!

Dette angiver at der er risiko for personskade eller beskadigelse af dele, hvis maskinen håndteres forkert i henhold til denne instruktion.

### Forholdsregler

Følgende forholdsregler vil bidrage til at sikre, at denne maskine fortsat vil fungere korrekt.

- Det anbefales at undgå steder, der har følgende ugunstige betingelser:
  - \* Temperaturer uden for specifikationen
  - \* Direkte sollys
  - \* Høj fugtighed
  - \* Delt strømkilde
  - \* Overdrevede vibrationer
  - \* Støv/gas
- Dækslet skal rengøres ved aftørring med en tør klud eller en klud let fugtet med et mildt rengøringsmiddel. BRUG ALDRIG FORTYNDER ELLER ANDET FLYGTIGT OPLØSNINGSMIDDEL på plastdæksler.
- BRUG KUN DE AF TOSHIBA TEC CORPORATION SPECIFICEREDE papir og farvebånd.
- OPBEVAR IKKE papir og farvebånd på steder, hvor de kan blive udsat for direkte sollys, høje temperaturer, høj luftfugtighed, støv eller gas.
- Alle data, der er lagret i printerens hukommelse kan gå tabt under en printerfejl.
- Det anbefales ikke at bruge dette udstyr på samme strømforsyning som højspændingsudstyr eller udstyr, der sandsynligvis forårsager interferens i strømnettet.
- Afbryd maskinen, når du arbejder inde i den eller rengør den.
- Hold dit arbejdsmiljø fri for statisk elektricitet.
- Anbring ikke tunge genstande oven på maskinen, da disse dele kan komme i ubalance og falde, hvilket kan forårsage **skader**.
- Bloker ikke maskinens ventilationsåbninger, da dette vil medføre overophedning inde i maskinen og kan medføre **brand**.
- Læn dig ikke op ad maskinen. Den kan vælte ned over dig og forårsage **skade**.
- Træk kabler ud fra maskinen, når den ikke skal bruges i en længere periode.
- Placer maskinen på et stabilt og jævnt underlag.
- Anvend ikke dette produkt på steder, hvor anvendelse kan være forbudt, for eksempel i fly eller på hospitaler. Hvis du ikke kender til de forbudte områder, henvises det til at følge retningslinjerne fra flyselskabet eller den medicinske institution. Flyinstrumenter eller medicinsk udstyr kan blive påvirket, hvilket kan medføre en alvorlig ulykke.
- Da dette produkt bruger ekstremt lidt strøm sammenlignet med mobiltelefoner, kan det sandsynligvis ikke forstyrre pacemakere og defibrillatorer. Men hvis anvendelsen af dette produkt kan have påvirket en pacemaker eller defibrillator, stands da straks anvendelsen af produktet og kontakt din Toshiba Tec-forhandler.
- Dette produkt kommunikerer med andre enheder ved hjælp af radiobølger. Afhængig af installationens placering, lokalitet, omgivelser osv. kan dets kommunikationsevne blive forringet, eller enheder installeret i nærheden kan blive påvirkede.
- Holdes væk fra mikrobølgeovne og andet udstyr med mikrobølger. Kommunikationsevnen kan blive forringet, eller der kan opstå kommunikationsfejl som følge af forstyrrende radiobølger udsendt fra enheder med mikrobølger.
- Da Bluetooth og trådløst LAN bruger samme radiofrekvensområde, kan de enkelte radiobølger forstyrre hinanden, hvis de bruges samtidigt, og medføre forringelse af kommunikationsevnen, eller at netværket frakobles. Hvis der opstår problemer med forbindelsen, bedes du stoppe med at bruge enten Bluetooth eller trådløst LAN.
- For at undgå skader, skal du passe på ikke at få fingrene fanget eller klemt, mens du åbner eller lukker låget.
- Rør ikke ved dele, der er i bevægelse. For at mindske risikoen for at fingre, smykker, tøj, osv., bliver trukket ind i de bevægelige dele, skal du slukke for strømmen for at stoppe bevægelsen.
- Holdes væk fra ild eller andre varmekilder. Undladelse af dette kan medføre brand eller elektrisk stød.
- Sluk og hold afstand til maskinen under lynnedslag, på grund af fare for elektrisk stød og maskinfejl.
- Undgå steder med hurtige temperaturændringer, da dette medfører kondens, hvilket medfører elektrisk stød eller maskinfejl.
- Undgå at beskadige printerhovedet, glaspladen eller afdragingsrullen med skarpe genstande. Dette kan medføre maskinfejl.
- Rør ikke ved og undgå kontakt med printerhovedelementet med hårde genstande. Dette kan medføre maskinfejl.
- EKSPLOSIONSFARE HVIS BATTERIET UDSKIFTES MED EN FORKERT TYPE. BRUGTE BATTERIER BORTSKAFFES I HENHOLD TIL INSTRUKTIONERNE.

## Anmodning om vedligeholdelse

- Benyt vores vedligeholdelsesservice.  
Efter køb af maskinen skal du kontakte din autoriserede repræsentant for Toshiba Tec Corporation for assistance til at få maskinen rengjort indvendigt en gang om året. Støv ophobes inde i maskinerne hvilket kan medføre en **brand** eller en **fejlfunktion**. Rengøring er særlig effektivt før fugtige perioder med regn.
- Vores forebyggende vedligeholdelsesservice omfatter regelmæssig kontrol og andet arbejde, der kræves for at opretholde kvaliteten og ydelsen af maskinen, og forebygger ulykker på forhånd.  
For yderligere oplysninger skal du kontakte din autoriserede repræsentant for Toshiba Tec Corporation.
- Brug af insektmidler og andre kemikalier  
Udsæt ikke maskinerne for insektmidler eller andre flygtige rengøringsmidler. Dette vil bevirke, at kabinettet eller andre dele forringes og kan få malingen til at skalle af.

## Bemærkninger

- Denne vejledning må ikke kopieres helt eller delvist uden en forudgående skriftlig tilladelse fra Toshiba Tec Corporation.
- Indholdet i denne vejledning kan ændres uden varsel.
- Der henvises til din lokale autoriserede servicerepræsentant med hensyn til eventuelle spørgsmål, du måtte have til denne vejledning.
- I tilfælde af genudførelse af denne printer, sørg da for, at de nødvendige certificeringer i de lande, hvor printeren skal bruges, indhentes af brugeren inden genudførelse.

Ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af og lever op til producentens krav, kan ugyldiggøre brugerens ret til at anvende udstyret.

- Centronics er et registreret varemærke tilhørende Centronics Data Computer Corp.
- Microsoft, Windows, Windows NT og varemærker og produktnavne på andre produkter fra Microsoft er varemærker tilhørende Microsoft Corporation i USA og andre lande.
- Andre virksomhedsnavne og produktnavne i denne vejledning er varemærker tilhørende deres respektive virksomheder.

Dette produkt er udviklet til kommerciel brug og er ikke en forbrugsvare.

## Sikkerhedsforanstaltninger

Af yderligere hensyn til din sikkerhed bør du starte med at læse de følgende forholdsregler omhyggeligt. Sørg for at udpege administratorer, der har tilstrækkelig kapacitet til at opretholde en ansvarlig administration, da de tildeles betydelige beføjelser til styring og håndtering af dette udstyr.

### Til administratorer

- Når du forbinder dette produkt med et ydre netværk, så som internettet, sørg da for at det foregår i et netværksmiljø, der er beskyttet af en firewall, m.m., for at forhindre at der lækkes oplysninger som følge af forkerte indstillinger, eller for at undgå at uautoriserede brugere får ulovlig adgang.
- Vær sikker på, at du forstår din organisations sikkerhedspolitikker og procedurer og administrer og anvend dette udstyr og de eksterne enheder i overensstemmelse med disse politikker, efter du først har læst brugermanualen. Derefter forklares sikkerhedsinstruktionerne til de generelle brugere, der er autoriserede til at bruge dette udstyr, så det er muligt for dem at overholde sikkerhedsreglerne.
- Tildel de generelle brugere de relevante beføjelser til brug af dette udstyr og kontroller fortsat at de anvendes korrekt.
- Kontroller altid, at netværksfunktioner og brugerstyringsfunktioner er aktiverede, så sikkerheden opretholdes. Skulle du støde på eventuelle afvigelse, skal du kontakte din servicetekniker øjeblikkeligt.
- Sørg for, at holde operativsystemerne og browserne, der er installeret på din computer og som bruges til at forbinde dette udstyr, opdaterede med de nyeste opdateringer. Forklar dette til de generelle brugere af dette udstyr, så det er muligt for dem at overholde dette.

## Kun for Europa

B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R, B-EX4D2-GS12-QM-R

B-EX4T3-HS12-QM-R, B-SX8T-TS12-QM-R

B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R

### CE-mærkning:

Dette produkt har CE-mærkning i overensstemmelse med bestemmelserne i gældende europæiske direktiver for dette produkt og det elektriske tilbehør.

Ansvar for CE-mærkningen påhviler Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH, Carl-Schurz-Str. 7, 41460 Neuss, Tyskland, telefon +49-(0)-2131-1245-0.

For en kopi af den tilhørende CE-overensstemmelseserklæring, skal du kontakte din forhandler eller Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH eller Toshiba Tec Corporation.

### UKCA-mærkning:

Dette produkt har UKCA-mærkning i overensstemmelse med bestemmelserne i gældende lovgivning i Storbritannien for dette produkt og det elektriske tilbehør.

Ansvar for UKCA-mærkningen påhviler Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd, Abbey Cloisters, Abbey Green, Chertsey, Surrey, KT16 8RB, tlf.: +44-(0)-843 2244944.

For en kopi af den tilhørende UKCA-overensstemmelseserklæring, skal du kontakte din forhandler eller Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd eller Toshiba Tec Corporation.

### Advarsel:

Dette er et klasse A produkt. I private hjem kan dette produkt forårsage radiointerferens, i hvilke tilfælde det kan være nødvendigt for brugeren at træffe passende foranstaltninger.



Dette produkt er mærket i overensstemmelse med direktivet om affald fra elektrisk og elektronisk udstyr - WEEE. Brugen af symbolet angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes som usorteret husholdningsaffald og skal indsamles særskilt. Ved at sikre at dette produkt bliver skrottet korrekt, hjælper du med til at forebygge eventuelle negative konsekvenser for miljø og helbred, der ellers kunne forårsages af forkert bortskaffelse af dette produkt.

For mere detaljerede oplysninger om tilbagetagning og genanvendelse af dette produkt, skal du kontakte din leverandør, hvor du har købt produktet.



Dette symbol gælder kun for EU-lande

Batterier må ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald, men bortskaffes korrekt.

## Kun gældende for USA og Canada

B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R, B-EX4D2-GS12-QM/QR-R

B-EX4T3-HS12-QM-R, B-SX8T-TS12-QM-R

B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R

### FCC-erklæring klasse A

Denne enhed overholder artikel 15 i FCC-reglerne. Drift er underlagt følgende to betingelser:

1. Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens.
2. Denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket drift.

**Bemærkning:** Dette udstyr er blevet testet og fundet i overensstemmelse med grænserne for en Klasse A digital enhed i henhold til afsnit 15 i FCC-reglerne. Disse grænser er sat for at give en rimelig beskyttelse mod skadelig interferens, når udstyret betjenes i et kommercielt miljø. Dette udstyr genererer, bruger og kan udstråle radiofrekvensenergi, og hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med brugsanvisningen, kan det forårsage skadelig interferens med radiokommunikation. Betjening af dette udstyr i et beboelsesområde vil sandsynligvis forårsage skadelig interferens, i hvilket tilfælde brugeren vil være forpligtet til at afhjælpe interferensen for egen regning.

### ADVARSEL

Ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af partens ansvarlige for overensstemmelse, kan ugyldiggøre brugerens ret til at anvende udstyret.

(gælder kun USA)

### Californisk forslag 65 advarsel: Kun USA-Californien



### ADVARSEL:

Dette produkt kan udsætte dig for ftalater, som ifølge staten Californien er kendt for at forårsage kræft, fosterskader eller anden reproduktiv skade. For yderligere information, gå til

<https://www.p65warnings.ca.gov/product>

### Bemærkning om perchloratmateriale i Californien: Kun USA-Californien

Perchloratmateriale - særlig håndtering kan forekomme.

Se <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/>

## Kun Canada

B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R, B-EX4D2-GS12-QM/QR-R

B-EX4T3-HS12-QM-R, B-SX8T-TS12-QM-R

B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R

### ICES-003-erklæring klasse A - Avis NMB-003, klasse A

Dette klasse A digitale apparat overholder den canadiske ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.



## Kun Indien

### Følgende information gælder kun for Indien:



Brugen af symbolet angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes som usorteret husholdningsaffald. Ved at sikre at dette produkt bliver skrottet korrekt, hjælper du med til at forebygge eventuelle negative konsekvenser for miljø og helbred, der ellers kunne forårsages af forkert bortskaffelse af dette produkt. For mere detaljerede oplysninger om tilbagetagning og genanvendelse af dette produkt, skal du kontakte din leverandør, hvor du har købt produktet.

Dette produkt, herunder komponenter, forbrugsmaterialer, dele og reservedele er i overensstemmelse med "India E-Waste Rules" og forbyder anvendelsen af bly, kviksølv, hexavalent krom, polybromerede biphenyler eller polybromerede diphenylethere i koncentrationer over 0,1 % efter vægt og 0,01 % af vægten for cadmium, bortset fra undtagelsen fastsat i Reglen.

## Kun Argentina

### La siguiente información es solo para Argentina:



El uso de este símbolo indica que este producto no puede ser tratado como residuos domésticos. Asegúrese que este producto se deseché correctamente, Usted ayudara a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto.

Para mas información sobre el reciclaje de este producto, consulte con nuestro su distribuidor donde adquirió el producto.

## Kun Tyrkiet

### **Bemærkning (for Tyrkiet)**

AEEE Yönetmeliğine Uygundur

## Kun Korea

### **한국 전원 코드**

KS C 8305 표준과 호환 되는 전원 코드를 사용 해 주세요.

정격(최소): 250 V

유형: KS C 8305 인증된, 경부하 또는 일반 의무 유형

도체 굵기(최소): 3 x 0,75 mm<sup>2</sup>

**Importør (For EU, EFTA)**

**Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH  
Carl-Schurz-Str.7,41460 Neuss, Tyskland**

**Importør (For UK)**

**Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd  
Abbey Cloisters, Abbey Green, Chertsey, Surrey, KT16 BRB, Storbritannien**

**Importør (for Tyrkiet)**

**BOER BILISIM SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI BCP  
Yukari Dudullu, Tavukcuyolu Cad. Demirturk Sok No:8A 34775,  
Umraniye-Istanbul, Tyrkiet**

**Producent:**

**Toshiba Tec Corporation  
1-11-1, Osaki, Shinagawa-ku, Tokyo, 141-8562, Japan**

# **Toshiba Tec Corporation**

© 2018-2021 Toshiba Tec Corporation, Alle rettigheder forbeholdes  
1-11-1, Osaki, Shinagawa-ku, Tokyo 141-8562, JAPAN



TRYKT I INDONESIAEN